

اسطوره‌های شعر نیما

دکتر مهدی خادمی کولایی*

کلیدواژه: شعر فارسی، نیما یوشیج، اسطوره، نماد، موجودات اسطوره‌ای، حماسه.

مقدمه

نیما در وصف خود آورده است: «می‌توانم بگویم من به رودخانه شبیه هستم که از هر کجای آن لازم باشد، بدون سر و صدا می‌توان آب برداشت». (آرین پور، یحیی، ۱۳۷۶: ۵۸۲)

چشمۀ جوشان طبع نیما پس از سالها ستیز با سنگ سکوت، سرانجام تراوید و با زمزمه‌ای غریب از میان صخره‌های سرسخت به راه افتاد و مسیری نوینیاد اما ناهموار را در برابر خویش گشود و به رغم ناباوری و شگفتی نوستیزان، روزی‌بروز زرفا و پهنه‌ای بیشتری یافت و زلال جاری این جریان مبارک، جان عطشناک بسیاری را در مسیر خود سیراب کرد و اکنون این جویبار، به دور از جنجالها و جدالهای آغازین در سرزمین احساس می‌لیونها انسان با جلوه و جلایی روزافزوں در حرکت و

چکیده: بحث درباره اسطوره یکی از جنجال برانگیزترین مباحثی است که ذهن و ضمیر بشر با آن دست به گریبان است، خصوصاً در روزگار معاصر که عوامل متعددی باعث اسطوره‌زدایی و گاه اسطوره سیزی شده است؛ اما هزمند و شاعر خلاقی همچون نیما با آگاهی از این نکته که بنای بلند اندیشه و تمدن فرهنگی جوامع امروز بر شالوده‌های استوار، باورها و انگاره‌های پیشینیان برآفرشته شده و انکار آنها به نوعی نادیده انگاشتن هویت و اساساً موجودیت خویش است، به بازیابی و نوآفرینی اسطوره‌ای منطبق با نیازهای جوامع روزگار خود دست می‌زند و این مقاهیم عمیق و ریشه‌دار را با پرداختی مناسب به میان مردم می‌کشاند. آلتی باید دانست که اسطوره‌پردازیهای نیما در بسیاری از موارد با شکل متعارف و مرسوم آن در بین دیگر شعرای همعصر او متفاوت است و به دشواری می‌توان آن را در قالبهای قراردادی رایج مورد نقد و بررسی قرار داده از این رو، با تقسیم بدی آن بر اساس حوزه‌های عاطفی و معنایی، در ذیل شش عنوان به تحلیل گذرای آنها می‌پردازیم؛ جهان‌شناسی اساطیری، اساطیر پهلوانان، اساطیر انبیاء، موجودات اساطیری فراتری، اساطیر پدیده‌ها و جانوران نمادین، منظومه‌های داستانی - اساطیری.

* عضو هیئت علمی دانشگاه پیام نور، مرکز ساری.

اسطوره رؤیای قومی و عمومی است و سرگذشتی قدسی و نمونه‌وار را روایت می‌کند که در زمانی بی‌آغاز و مکانی نامعلوم رخ داده است و موجودات آن خارق‌العاده و فوق‌طبیعی‌اند. و اینکه اسطوره همیشه به گذشته مربوط نمی‌شود بلکه در جوامع نو نیز نمود پیدا می‌کند، زیرا جامعه بی‌اسطوره همچون انسان بی‌رؤیا دچار روان پریشی می‌شود و از این رو، انسان امروزی نه می‌تواند راه ساخت اسطوره‌ها را مسدود کند و نه می‌تواند نیازمندی خود به آن را نفی نماید و یا اینکه اسطوره‌ها بازتاب آرمانها و آرزوهای نامحقق و سرکوب شده‌آدمی هستند که به کمک قوه تخييل، بروز و ظهور می‌باشد و به سبب رؤیاگونگی، زبانی خاص و نمادین دارند که تعبیر و رمزگشایی آنها باعث آشکار شدن و آفتابی شدن حقایق نهفته موجود در آنها می‌شود، و موارد بی‌شمار دیگری از این دست. این اظهارانظرها نشانگر وحدت نظر نسبی اسطوره‌پژوهان درباره این حقیقت مبهم و مرموز است.

حال پس از بیان نکاتی درباره اسطوره باید دید چه پیوند و نسبتی بین اسطوره و شعر وجود دارد. «شعر بیان رؤیا و شارح حالات مجذوب و بیخودانه انسان است و از ضمیر نامکشوف بر می‌خizد. اسطوره نیز، بیانگر رؤیای جمعی یک قوم است. پس شعر و اسطوره در رؤیای شخصی و جمعی و نیز در بیان الگوهای کهن وجه اشتراک دارند. بخش بزرگی از فرآورده‌های شعری، رمزی و نمادین است. اسطوره نیز با زبانی نمادین و رمزی خود را عرضه می‌کند. پس پیوند رمزآمیز اسطوره و شعر، غیرقابل انکار است». (اسماعیل پور، ۱۳۸۰: ۱۰) برخی بر این عقیده‌اند که «آفرینش شعر نیز خود نوعی اسطوره‌سازی است. شاعر با گیاه و سنگ و آب به گونه‌ای رویه‌رو می‌شود که گویی آنها به نوبه خود انسانهای زنده‌ای هستند. اسطوره‌سازی عبارت است از کشف هویت

تکاپوست و هر کس به فراخور ذوق و قابلیت خود، ماهی مقصد خویش را از آن صید می‌کند. رقم این سطور نیز برای رهایی از حسرت بی‌نصیبی، دل به دریا زد و بر آن شد که با همه ناتوانی، دستی از آستین همت برآورد و به جستجوی مرده‌ریگ اسطوره در این رود بلند پردازد که یک سوی آن سر در کوهستانهای ابرآلود و پر ابهام گذشته دارد و سوی دیگر آن به دریای رازآمیز و پر تپش هستی امروز پیوند خورده است.

بحث درباره اسطوره یکی از جنجال برانگیزترین مباحثی است که ذهن و ضمیر بشر امروز با آن درگیر و دست به گریبان است. اگرچه تلاش‌های فکری فراوانی برای تعریف این پدیده پیچیده فرهنگی صورت گرفته، اما پس از عرق‌ریزان اندیشه، بیشتر نظریه‌پردازان به ناتوانی خود در بیان دقیق این موج سیال و در قالب نگنجیدنی اعتراف کرده و تعاریف خود را ناقص و نارسا خوانده‌اند. همچنین، ذکر این نکته شاید ناضرور نباشد که دیدگاهها و انگاره‌های ضدونقیض بسیاری درباره این مقوله اندیشه‌ای ابراز شده است. بعضی گفته‌اند: «اسطوره از نخستین تجلیات هوش بشری است، منبع الهام نخستین قصه‌هایی [است] که انسان بافت.» (لوفلر- دلاشو، ۱۳۶۶: ۴۸) برخی ساخت و تولید این محصول ذهنی جهان‌شمول را ممیز انسان از سایر موجودات دانسته و ابراز کرده‌اند: «انسان، حیوان اسطوره‌ساز است» (لوی اشتراوس، ۱۳۷۹: ۵۵). دستهای دیگر اسطوره را از پایه و بنیان دروغ و بی‌اساس انگاشته و در صدد انکار آن برآمدۀ‌اند. اما صرف‌نظر از این افراط و تغیریطها، بسیاری از اسطوره‌شناسان بزرگ جهان درباره این مفهوم عمیق به دیدگاه‌های نزدیک و گاه مشترکی نیز دست یافته‌اند. اینکه رویشگاه اسطوره خلاقیتهای قومی و تباری است و ابداع آن از نمادهایی سرچشمه می‌گیرد که ریشه در ناخودآگاه آدمی دارد و اینکه برخلاف داستان که حافظه جمعی است،

تمدن فرهنگی امروز جوامع بر شالوده‌های استوار و روزگارآلود باورها و انگاره‌های پیشینیان برافراشته شده و انکار آنها به نوعی نادیده انگاشتن هویت و اساساً موجودیت خویش است، نه تنها اسطوره‌زدایی را جایز نمی‌دانند بلکه بر این باورند که ضمن حفظ و حراست از آنها باید منطبق با نیازهای امروز بشر دست به نوآفرینی و باززنای اسطوره‌ای زد و با کشانیدن این مفاهیم ریشه‌دار به میان مردم، حرکت رو به کمال و متعالی آنها را ارج نهاد. با این دیدگاه است که می‌توان گفت که نیما بنیان‌گذار اسطوره‌سازی جدید در شعر فارسی است، «قنقوس»، «پریان»، «مرغ مجسمه»، «اندوهناک شب»، «اسایه خود» و حتی چند شعر دیگر از همان حول و حوش سالهای بیست و حتی بسیاری از شعرهای بلند چون «پادشاه فتح» و «مرغ آمین»، «ناقوس» و دهها شعر دیگر از او، هم کوتاه و هم بلند، ساخت اساطیری دارند؛ یعنی شاعر در وضع و محل خیالی خاصی قرار [می‌]گیرد که در آن، کل توازی‌های تاریخی را، یک جا، در قلب اسطوره‌ای که خود آفریننده آن است می‌ریزد» (براهنی، ۱۳۷۱: ۸۰۱).

استوره‌پردازیهای نیما در بسیاری از موارد با شکل متعارف و مرسوم آن در بین دیگر شعرای همعصر او متفاوت است و به دشواری می‌توان آن را در قالبهای قراردادی رایج مورد نقد و بررسی قرار داد؛ از این رو، مؤلف بر آن شد تا برخلاف شیوه‌های معمول که عموماً برکلی‌گویی و عدم تفکیک موضوعی استوار است، به تقسیم‌بندی آن براساس حوزه عاطفی و معنایی روی آورد و در ذیل شش عنوان جداگانه به بحث درباره دیدگاهها و اشارات اساطیری نیما پردازد.

۱. جهان‌شناسی اساطیری
در اشعار نیما گاه از مکانهایی سخن به میان می‌آید که فقط در جغرافیای اساطیری می‌توان از آنها سراغ

انسان در شیء، طوری که شیء نه جای شیء، بلکه به جای انسان و در جهتی که انسان از طریق عواطف بر آن تحملی کرده است، انجام وظیفه نماید. اسطوره آن دنیای خیالی رابطه شاعر با طبیعت است» (براهنی، ۱۳۷۱: ۲۲). علاوه بر اینها، حتی پیدایش شعر نیز در هاله‌ای از اسطوره قرار دارد، زیرا نخستین شعر را به حضرت آدم(ع) نسبت می‌دهند که در اثر جدایی از بهشت و همچنین، اندوه ناشی از سوگ فرزندش، هایلِ مقتول، سروده است (برای آگاهی بیشتر نک: دولتشاه سمرقندی، ص ۲۴؛ ذیبح الله صفا، ۱۳۶۷: ۱۷۵ که عین شعر منسوب به حضرت آدم را آورده است). البته بر کسی پوشیده نیست که اسطوره‌ها و حماسه‌های بزرگ جهان نیز همچون گیلگمش، ایلیاد و ادیسه هومر، رامايانا و مهابهارات هند، شاهنامه فردوسی، گرشاسب‌نامه اسدی طوسی و ... همگی در دامان مهربان شعر بالیده‌اند و راه به جاودانگی برده‌اند.

اکنون باید دید که رویکرد شاعرانه نیما به سمت و سوی اساطیر چگونه بوده و چه تجلیاتی از این نگرش کل‌گرا و متفاصلیکی در اشعار او نشو و نما یافته است.

به رغم اینکه در روزگار معاصر به سبب روش‌بینی و علمی‌اندیشی بیش از حد، روی آوردن به نگره‌ها و آموزه‌های عینی و مادی، غلبة روحیه فردگرایی و کم فروغ شدن روحیات قومی و حماسی، تسلط قهرآمیز آدمی بر طبیعت و در نتیجه، جدایی او از آن، رشد بی‌قواره عقلانیت و خردگرایی دانشورانه، خرافات انگاری مقولات مبهم و دیرپا، عدم کندوکاو عالمانه برای آگاهی یافتن از پیشینه‌ها و مواریت دیرپایی فرهنگی و جز آن باعث اسطوره‌گریزی و گاه اسطوره ستیزی شده است، اما عموماً هژمندان و شاعران خلاق معاصر، خصوصاً نیما با آگاهی از این نکته که بنای بلند اندیشه و

اسکندر با سرشت حماسی تاریخی خود در لحظاتی
کوتاه جلوه‌ای می‌کنند و شتابان می‌گذرند و دیگر
فرصت نشو و نما نمی‌یابند و در این لابه‌لا از عناصر
اسطوره‌ای نوشدارو و سد سکندر نیز به ضرورت
سخن، یادی می‌شود.

بشکست پشت قوت و باد سپاهیان

از کوه تور و بهمن و از پور گستهم
در کاروان مانده به جز شور غم نماند
وز غم چه شور خاست جز این داستان غم
(همان، ص ۵۹۹ - ۶۰۰)

خون دل خورده‌ای از دست زمان

دیده زین روست که احمر داری
صولت و هیبت دارا دیدی
خبر از ملک سکندر داری

(همان، ص ۱۶۵)

شعر «آهنگر» نیما نیز تداعی کننده قیام شورشی کاوه آهنگر است و پاره‌هایی از آن شور خیش و رستاخیز فraigیر مبارزه با ستم و رسیدن به رهایی را فریاد می‌کند.

در درون تنگنا، با کوره‌ای، آهنگر فرتوت
دست او بر پنک
و به فرمان عروقش دست
دانماً فریاد او این است، ...
آهن سرسخت !
قد برآور، بازشو، از هم دو تا شو
با خیال من یکی تر زندگانی کن !

(همان، ص ۵۰۰)

شایان ذکر است که برخلاف تصور رایج که عموماً اسطوره‌پردازی را متراffد با بیان آشکار و یا اشاره‌وار زندگانی حادثه‌خیز قهرمانان حماسی می‌پنداشد، پرداختهایی از این دست تنها جلوه‌ای محدود از این

گرفت. شهرهایی چون جابلقا و جابلسا و یا کوه قاف، بدون شک هویت اسطوره‌ای دارند. چنان‌که در این‌باره گفته‌اند: «جبالقا و جابلسا دو شهر از عجایب صنع خدا، که یکی از مشرق با کوه قاف پیوسته بود و یکی از سوی مغرب» (یاحقی، ۱۳۷۵: ۱۵۵). نیما در آغاز یک سروده بلند ۱۵۹۰ بیتی خود به این دو شهر اساطیری توجه نموده است. نام این منظومة پر رمز و راز و نمادین «قلعه سفیریم» است که در بیابانی ناپیدا کران و بی فریاد سر برآورده و ابتدا و انتهای آن به دو شهر موهم و رمزآلود جابلقا و جابلسا مربوط می‌شود.

چشم تا کجا که در نگرد	جز بیابان به جای ره نبرد
از یکی سوی تا به جابلسا	وز دگر سوی تا به جابلقا
(نیما یوشیج، ۱۳۷۰: ۲۱۲)	

همچنین، کوه قاف یا ولایت قاف که قدمًا آن را تکیه‌گاه زمین و از جنس زمرد به حساب می‌آوردند، صبغه‌ای اساطیری دارد و نیما در طلیعه همین سروده دراز آهنگ از آن یاد می‌کند. او «قلعه سفیریم» را - که احتمالاً همان یوش سر به فلک کشیده آرام گرفته در دامان حریر ابرهاست - دنباله ولایت قاف می‌داند و رازناکی آن، زمانی مضاعف می‌شود که از سکلانخهای آن اژدهایان آدمی خوار سر بر می‌آورند.

داستان سنج داستان پرداز	داستان را چنین دهد آغاز
که به دنباله ولایت قاف	کڑدها خیزدش ز راه شکاف
قلعه‌ای بود در زمان قدیم	نام آن قلعه، قلمه سفیریم
(همان، ص ۱۷۷)	

۲. اساطیر پهلوانان

از آنجایی که اسطوره‌های نیما عام و انسانی است و کمتر رنگ ملی و دینی به خود می‌گیرد، اساطیر پهلوانان در آن بسیار کم رنگ و بی‌رمق نمودار شده است، اشخاصی چون تور، بهمن، گستهم، دارا و

و هنگامی که از نماز بردن به حاکم روزگار خود، بخت نصر سرباز می‌زند و او را در کنام شیران درنده می‌اندازند و او از چنگال شیران، جان سالم به در می‌برد، خود نماد تسلط و پیروزی نیروهای خیر بر قوای شرور و زیانکار است. خصوصاً زمانی که بخت نصر- که رمز تباہی و خوی اهریمنی است- در برابر دانیال - که تبلور خیر و صداقت و راستی است - دست تسلیم بر سینه می‌نهد و پوزش اندر می‌گیرد، در الگوی گسترده نبرد حق با باطل یکی از برجسته‌ترین شکستهای باطل رقم می‌خورد.

۴. موجودات اساطیری (فراطبیعی)

در مجموعه کامل اشعار چندصفحه‌ای نیما موجودات فراتبیعی اساطیری از قبیل اژدها، اهریمن، دیو، غول و پری هیبت و هیمنه خویش را به رخ می‌کشند و خالق صحنه‌های خوف انگیز در میدانگاههای نبرد می‌شووند. نبردهایی که بیشتر یادآور ستیز و نزاع آغازین بشر با موجودات ناشناخته و هول‌آور برای رفع نیازهای اولیه و ابتدایی است و پیروزی قهرمان در داستانهایی از این دست از دیدگاه «روانکاوی یونگ» عموماً نمایانگر پیروزی ضمیر خودآگاه بر ناخودآگاه انسان است.

در اینجا برای رعایت اختصار تنها به آوردن یک شاهد مثال از اشعار نیما درباره هر یک از این موجودات بسته می‌کنیم و فقط در خصوص «پری» توضیحات بیشتری عرضه خواهیم نمود.

الف) اژدها

«اژدها تصویر نمادین عالمگیری است که در فولکلورهای مشرق‌زمین، در نزد یونانیان، ایرانیان و دیگر ملتها به صورتهای مختلفی از آن بر می‌خوریم پوستی پوشیده از فلس و پولک همچون زره، چشمانی که از آنها آتش می‌جهد و پوزه‌ای خون آلود، خوف و وحشت از جانوران بزرگ جثة ماقبل تاریخ، سپس

کردار خلاق را آینگی می‌کنند زیرا «حماسه حاصل و برآیند اسطوره است که در گذر زمان از آن به درآمده، پرورش یافته و ره به جاودانگی جسته است. در گستنگی حماسه از پیکره اسطوره دو ویژگی مهم و اصلی اسطوره نیز از آن جدا شده: جنبه آسمانی و ایزدینه و زمان ازلی روایات اساطیری در حماسه به ترتیب به فضای زمینی و انسانی و زمانی بسیار کهن - نه بی‌آغاز - دگرگون شده است» (آیدنلو، ۱۳۷۹: ۴۸).

۳. اساطیر انبیا

زندگی تعدادی از پیامبران، گاه در زمان حیات و در بسیاری از اوقات پس از وفاتشان با اسطوره‌ها درآمیخته است. گستردگی ابعد شخصیتی، برخورداری از عنصر قداست، مقبولیت عام و همگانی و داشتن رنگ اعتقادی و باورانه از عواملی است که در پراکندن هاله‌ای از اساطیر بر گرد شخصیت این رسولان اثر گذار بوده است. از انبیای الهی، سلیمان با همه حشمت و شکوه، فروغی کم شعاع و پریله رنگ در مجموعه اشعار نیما دارد و فقط از «خم سلیمانی» (ص ۱۶۳) و «دم سلیمانی» (ص ۱۸۹) سخنی به میان می‌آید که آن هم مسبوق به سابقه‌ای روشن و پذیرفه شده نیست. اما منظومه‌ای با عنوان «دانیال» که در سروده‌های مذهبی است، جلوه و جمالی ویژه دارد. بن‌ماهی این شعر از داستانهای تورات است و نیما آن را در یک مثنوی ۷۶ بیتی به نظم کشیده است. هدف نیما از سرودن این شعر، ساختن تصویری نمادین از دانیال است که می‌تواند احیاگر اسطوره مقاومت باشد:

دانیال اما به فکر خود، بدان صورت که بود،
به خدای خود دعا کرد و بیامد در سجد
استخوانم بگسلد گو پوستم بر تن درد
کس مرا در این جهان، مرد دو رویه نگرد
(همان، ص ۲۲۹- ۲۳۰)

و جداری که شکافیده ز هم می‌نماید دیوار
واهرمن رویی
تیرگی بر سر هر تیرگی ای
به هم آورده به هم می‌بندد.

(همان، ص ۴۶۹)

ج) دیو^۱
در دیوان نیما، دیو مظہر پلیدی، نقطه مقابل فرشته،
نمود هیبت و سرسختی، مایه وحشت و نفرت و
خلاصه، استعاره از هر انسان با صفات و منش
پلشت و اهریمنی است.
دیوی دیدم نشسته با دیوی تنگ
این برکف ساغریش، آن بر کف سنگ
درویشی در آرزوی صلح دو دیو
ای وای از آن زمانه پر نیرنگ

(همان، ص ۵۵۶)

خزندگان، و ماران درشت‌پیکر در قوه متخيلة مردم،
تصویر هراس‌انگیز اژدها را رقم زده است» (لوفلر-
دلاشو، ۱۳۶۶: ۲۳۶).

نیما در توصیفی حمامی مرکب خود را به
اژدهایی مانند می‌کند که با تازیانه باد، او را توفنده و
پرشتاب به پیش می‌راند تا هر چه زودتر دیدار یار
(شهریار) را دریابد:
زیر رانم غرش آورده به ره توفنده خیزان اژدهایی مست
و به دستم تازیانه بادهای تند،
که نوای وصل را بودند هر لحظه به دل خوانا ...
و اژدهایی که تکاور مرکب من بود،
اینک صخره ای در پیش،
مارها ببریده از هم رسیمان هایی ...
مثل اینکه هیضه دار خاکدان راه شکم ترکانده است اکنون
و آن همه پتیاره از راه شکم کرده است بیرون.
(همان، ص ۳۲۳ - ۳۲۴)

د) غول

«غول در عربی به معنی مودار است، نوعی از دیوان
زشت، که مردم را در صحراها هلاک کند و به هر
شکل که بخواهد درآید و مردم را در بیابان بخواند و
از راه ببرد» (یاحقی، ۱۳۷۵: ۳۱۶ - ۳۱۷).

قصة عاشقی پر زیمم
گرمیم چو دیو صحاری
ور مرا پیژن روستایی
غول خواند ز آدم فراری
زاده اضطراب جهانم

(همان، ص ۲۴)

در پاره‌های پایانی شعر بالا، بیرون ریخته شدن
موجودات اهریمنی و زیانکار از شکم زمین، یادآور
اسطوره به بند کشیدن ضحاک و صرف نظر نمودن از
کشن اöst که دلیل آن را بر کنار ماندن از آسیب
خرفستان (موجودات موذی مثل مار، عقرب و ...)
می‌دانستند که با ریخته شدن خون ضحاک همه
هستی را فرامی‌گرفت.

ب) اهریمن (خرد خیث)

در متون کهن خصوصا در آیین زروانی و زردهشتی،
اهریمن، گوهری پلید و عنصری بدخواه و زیانکار
معرفی می‌شود که برای تیرگی و تباھی جهان
می‌کوشد و دیوان، دستیاران و مددکاران او هستند.
هر چه در کار خود است
یاسمن ساقش عربان می‌پیچد
به تن کهنه جدار

ه) پری
پرداختن به داستان پریان قدمتی چندین هزار ساله
دارد و اولین سروده‌های حاوی این موضوع را از

۱. درباره دیو و معانی مختلف و وجوده اساطیری آن نک: مهرداد بهار، ۱۳۷۸: ۵۳؛ احمد طباطبائی، ۱۳۵۵: ۴۰۹.

نیما در شعر بلند «مانلی» از ماهیگیری سخن می‌گوید که در شبی مهتابی با قایقش به دریا می‌زند و گرفتار طوفانی سهمگین می‌شود و پس از سرگردانی فراوان، موجودی زیبا و افسون‌کار به او چهره می‌نماید و گفتگویی طولانی بین آن دو درمی‌گیرد.

نازین پیکر دریابی گفتش: اما

من سودازده را جای در آب

شوق دیدار تو آورد بر آب ...

[ماهیگیر] بر سر ناوش آورد، نشت

دل بر آن مهوش دریابی بست

همچو چشمانش بر بست دهان

... [و سرانجام]: دل نوازنده دریا خندید

هر دو را آنی دریا بلعید ...

(همان، ص ۳۷۷ و ۳۷۹)

نیما علاوه بر «مانلی منظومة مستقل دیگری به نام «پریان» (مجموعه، ۲۷۴ - ۲۸۰) دارد که برای رعایت اختصار به آن نمی‌پردازیم.

۵. اساطیر پدیده‌ها و جانوران نمادین

در تمامی فرهنگ‌های اسطوره‌ای به پدیده‌ها و جانوران گوناگونی برمی‌خوریم که در هاله‌ای از اسطوره قرار گرفته‌اند و از آنجایی که اسطوره را بیان سمبولیک و تخیلی پدیده‌های طبیعت می‌دانند و با این دیدگاه، اسطوره‌شناسی را زیر مجموعه‌ای از نشانه‌شناسی قلمداد می‌کنند، لازم است که نمادها و نشانه‌های مختلف در قلمرو فکر و فرهنگ و ادبیات رمزگشایی شوند و مفاهیم عمیق و نهانی آنها آشکار و آفتابی گردد؛ زیرا بسیاری از عناصر و موجودات طبیعی بیانگر کنشها و کردارهای اساطیری خاصی هستند که خاستگاه و زادگاه آنها در غبار زمان‌های نامعلوم گم شده است و با گذشت عصرها و پیدایش نسلهای متأخر، پرداختی زیبا و منطبق با نیازها و شرایط هر تیره و تبار از آنها به عمل آمده است.

بیلی تیس شاعرۀ یونانی (۲۶۰۰ سال ق.م.) نقل می‌کنند؛ چنان‌که پاره‌ای از آن این گونه است:

کنار دریای قبرس خفته بودم، دریا چون بخشش‌زاری، سیاه و کهکشان چون شیری که از پستان مادر آسمان روان باشد، سپید بود. پیرامون من، میان گلبرگ‌های فرو ریخته، پریان خفته بودند و هنگامی که نسیم می‌وزید شاخه‌های علف با گیسوان پریشان آنان درمی‌آمیخت (لکرودی، ۱۳۷: ج ۲، ۱۸۴).

و بعدها کسان دیگری چون تاکاما تایوشی ژاپنی در اوراشیما - که صادق هدایت آن را به فارسی ترجمه کرده است - هانس کریستین آندرسن دانمارکی در صدف دریابی، اسکار واولد انگلیسی در ماهیگیر و روحش و شاعران ایرانی مثل نیما در مانلی و پریان، شاملو در پریا و قصۀ دخترای ننه دریا و فروغ و سپهری و دیگران، جسته و گریخته در برخی از سروده‌هایشان به آن پرداخته‌اند و نیما خود با آگاهی از این امر می‌گوید: «من اول کسی نیستم که از پری پیکری دریابی حرف می‌زنم. مثل اینکه هیچ کس اول کسی نیست که اسم از عنقا و هما می‌برد. جز اینکه من خواستهام به خیال خود گوشت و پوست به آن داده باشم» (نیما یوشیج، ۱۳۷۰: ۳۵۰).

در جوهر و سرشت اساطیری پری عموماً شبهه‌ای وجود ندارد؛ تنوع آثار نظم و نثر در میان ملل گوناگون از گذشته و حال با همه رنگارنگی، جهت آشکار این مدعاست (برای آگاهی بیشتر نک: سرکاراتی، ۱۳۵۰: ۳۲-۱). اما نظرات متفاوتی تحت تأثیر شرایط گوناگون اقلیمی و فرهنگی درباره آن ابراز شده است. گاه پری را موجودی اهریمنی و پلید با آفرینشی زیانکار دانسته‌اند که از دریا برمی‌آید و با اهوراییان در ستیر است و زمانی هم موجودی زیبا و اثیری تصور شده که در کنار چشم‌هساران زندگی می‌کند و در اوج طنازی و دلفربی، قهرمانان گیتی را افسون می‌کند.

نمود عظمت و بزرگی روح هنرمندانه یک شاعر است که خوشبختانه این نشان سترگی و افتخار با انوار طلایی خود بر سینه فراخ نیما تلاو و درخششی چشمگیر دارد. بروز و تجلی نمادها در اشعار نیما از بسامد بسیار بالایی برخوردار است؛ اینکه او حدود سیصد بار واژه شب را در ساختن تصاویر گوناگون برای نشان دادن اوضاع خفقان‌بار اجتماع خود مورد استفاده قرار می‌دهد و مفاهیم متنوع و عمیقی را در برابر دیدگان ذهن و ضمیر خوانندگان شعرش به تماشا می‌گذارد، جای تردید باقی نمی‌ماند که او این واژه را از بستر محدود معنای قاموسی خارج ساخته و بر بالهای استعاره نشانده و به بلندای نماد و رمز کشانده است.

هان ای شب شوم وحشت انگیز!

تا چند زنی به جانم آتش؟

(نیما یوشیج، ۱۳۷۰: ۳۴)

به کجا این شب تیره بیاویزم قبای ژنده خود را
تا کشم از سینه پر درد خود ببرون
تیرهای زهر را دلخون؟
وای بر من!

(همان، ص ۲۳۴)

شب است،
شبی بس تیرگی دمساز با آن.
... شب است،

جهان با آن، چنان چون مرده‌ای در گور
و من اندیشناکم باز...

(همان، ص ۴۹۰)

بهره‌گیری نیما از نماد شب و ظلمت، گاه زمینه‌ساز داستانی دردنگ و رمزپردازانه از سرنوشت انسان در جامعه گرفتار فشار و جفاکاری است. جامعه‌ای که بر اثر کثرت شکست و سلطه یأس، حالت انفعالی به

برخی علت پیدایش چنین نگرشی را در برخورد با موجودات محیطی، ناشی از ناتوانی قوه ادراک آدمی از درک مادی پدیده‌ها می‌دانند که باعث رهاشدن ذهن اسطوره‌ساز آدمی در دنیا اساطیر شده است. دنیابی که در آن همه اشیاء و پدیده‌ها جان دارند و روح آدمی در همه آنها در صیرورت و سیلان است.

بهترین نمود کاریست چنین نگرشی را در ادبیات سمبولیک می‌توان یافت؛ زیرا سمبولیستها بر آن بودند که «دنیا جنگلی است ملامال از علائم و اشارات، حقیقت از چشم مردم عادی پنهان است و فقط شاعر با قدرت ادراکی که دارد، به وسیله تفسیر و تعبیر این علائم می‌تواند آنها را احساس کند» (سید حسینی، رضا، ۱۳۶۶: ۲۶۹). درباره سمبول نیز گفته‌اند: «سمبول، اسطوره‌ای است خودآگاه. یعنی انسان اولیه برداشت خود را از محیط زیست به صورت اساطیر بیان می‌کرد، ما آن اساطیر را اینک به صورت سهل می‌بینیم [و] اسطوره، آن سوی سکه سمبول است» (براهنی، ۱۳۷۱: ص ۱۲۲) و از این چشم‌انداز بود که «سمبولیستها همتراز با رمانیکها به اساطیر توجه کردند، چون در نوع نگرش و در نوع پرداخت هنریشان، وجه اشتراکی با اسطوره‌سازی پیدا کرده بودند» (اسماعیل پور، ۱۳۸۰: ۱۱).

و نیما نیز بدون شک شاعری سمبولیست است و رمزگرایی او سمت و سویی کاملاً اجتماعی دارد و در ساختها و پرداختهای اشعار رمزی او گرایش به سوی بینشهای اساطیری کاملاً مشهود است. از آنجایی که او شاعری مبتکر و نوآور است، کمتر در صدد تقلید و اقتباس از اسطوره‌های کهن برآمده؛ بلکه با الهام گرفتن از آنها، اسطوره‌ها و قصه‌های نمادین تازه‌ای به فراخور زمان و مکان زندگی خود آفریده است. آنچه نیما را در این خصوص نام‌آور و زیانزد کرده، خلاقیت هنری اوست نه بازارفیرینی و بازنویسی محافظه‌کارانه و بی‌رمق از انگاره‌های اساطیری کهن؛ و البته اسطوره‌سازی، خود

او علاوه بر برخورداری از امتیازات هنری برجسته‌ای چون نواندیشی، خلاقیت، عادت‌شکنیهای جسورانه و شورشی، داشتن نگاه و نگرهای تازه به پدیده‌های مادی و معنوی اطراف خود، به هنر داستان‌پردازی (نشر و نظم) نیز آراسته بود. شاید در میان معاصران او، کمتر کسی با این همه مشغله‌های پرآشوب درونی و بیرونی، این فرصت و موقعیت را برای خود فراهم آورده باشد که به سروden منظومه‌های کوتاه و بلند و متنوع داستانی پیردازد؛ اما نیمای حادثه‌آزما با سروden داستانهایی چون «قلعة سقريم»، «افسانه»، «سریاز فولادین»، «خانواده سریاز»، «مانلی»، «پریان»، «بی دارو چوپان»، «خانه سریویلی»، «قلعة فتح» و ... ثابت کرد که شعله‌های نوع او بسیار فراغیر و درازدامن است.

در این بخش، برای پرهیز از درازگویی، فقط به بیان وجوده اساطیری چهار داستان بسته می‌کنیم.

الف) قلعه سقريم

وقوع داستان در فضایی مبهم، نمادین و وهم آسود با شخصیتهای رمزی و اثیری و نقش‌آفرینی موجودات غیرطبیعی و توصیفات کاملاً حماسی نیما از پدیده‌های دخیل در ماجرا و رویکرد او به سمت و سوی پیچیده جلوه دادن داستان و سیر و سفر تخیلی و رؤیایی او، همه و همه دست به دست هم داده‌اند تا زمان و مکان نامعلوم را برای خواننده تداعی کنند و رنگ و صبغه‌ای اساطیری به داستان بینخشند. در این منظومة داستانی برخورد نیما با اشیاء و عناصر بومی برای آفرینش تصاویر شاعرانه، برخوردی کاملاً اساطیری است؛ اینکه قلعه را دنباله کوه قاف اسطوره‌ای می‌بیند، مرکب زیر ران خود را زاده غول و پری تصور می‌کند، ندaha و الهامهای گوناگون از اطراف و اکناف بر او وارد می‌شود ... یادآور زندگی دوران کودکی بشر است. این ماجراهای بیشتر به خاطرات آغازین انسانهای بی‌شایه در بدoo آفرینش شبیه است که شاعر آنها را از

خود گرفته و پذیرای شرایط بغيرج و بی‌رسمیهای باطن‌سوز روزگار خود شده و به همراه کاروان نامبارک شب، غول گرسنگی و هیولای مرگ را بر گردن و گرده خود در همیشه تاریخ احساس کرده است. بهترین نمود چنین ماجراهای غمبار انسانی را در «خانواده سریاز» و «کار شب پا» می‌توان دید.

کارخانه نمادسازی نیما پیوسته در کار است. بسیاری از پدیده‌های ساده و ابتدایی، اعم از زنده و غیرزنده، در این چرخه معناسازی قرار می‌گیرند و نیما با همان طبع آزاد و کوهستانی اما پرنبوغ و معناتراش، آنها را از موجودی عادی به پدیده‌ای ماندگار، عمیق و گسترش بدل می‌کند. مثلًا «ناقوس» نماد بیداری و غفلت گریزی، «داروغ» رمز بشارت و بهبود، «خروس»، نشان صبح و بیداری، «مرغ آمین» نمود خیزش و رستاخیزی که زمزمه‌های نیازآلود مردم درد کشیده و آرزومند را به صبح استجابت خواسته‌ها و تحقق آرمانها پیوند می‌زند، «قو» و «فنتوس» استعاره‌های گسترش مرگ اسطوره‌ای و بازیابی آرمانی با آرزوی زندگی مطلوب و سرشار اما از گونه‌ای دیگر، «مرغ شباویز» سمبل واژگونگی جامعه و جهان در شبانگاهان سیاه و بی‌فریاد، «مرغ غم» و «مرغ مجسمه» نمادهایی از درد و رنج و سوزناکی درون نسلهای ادور گوناگون می‌توانند باشند. البته آنچه یاد کردیم تنها اندکی از عناصر مادی و طبیعی محیط اطراف شاعر روستاوی طبع شهرگریز بوده است که با پندارهای آزاد و تخیلات نیرومند او کیفیتی نمادین به خود گرفته‌اند و از شدت گرانباری، در بعد معنا، گاه به سوی ابهام و پیچیدگی روی می‌کنند و نامحرمان شعرهای رازگونه و رمزآلود را با بی‌حوصلگی از خود می‌رمانند.

۶. منظمه‌های داستانی – اساطیری
از جنبه‌های دیگر اندیشه و انگاشتهای اساطیری نیما می‌توان به داستان‌پردازیهای اسطوره‌ای او اشاره کرد.

بازمی‌گردد، آیا نمی‌تواند بهترین نمود پیروزی
حقیقت و حقانیت بر پلیدی و ظلمت باشد؟

ج) بی‌دارو چوبان

در این داستان نیز می‌توان رگه‌هایی از اسطوره یافت.
اینکه شوکامی به زنی پریوش تبدیل می‌شود، حکایت از
بینشی اساطیری دارد؛ زیرا فقط در این نگرش است که
جهان می‌تواند بسان رویایی جلوه‌گر شود و در آن هر
چیزی از چیز دیگر پدیدار گردد. همچنین سخنان آن
زن از دیدگاه روانکاری می‌تواند یادآور آنیما (روان
مردانه موجود در زن) و آنیموس (روان زنانه موجود در
مرد) باشد که با توجه به روان‌شناسی یونگ این ندا و
صدای اسطوره‌ای، ریشه در آغازینه‌های حیات و هستی
آدمی دارد و ممکن است در وضع و محل خیالی خاص
بروز و نمود پیدا کند.

د) پادشاه فتح

«شاعرانی که از گذرگاه، از اجتماع و نیک و بد و
حالهای انسان اجتماعی به سرنوشت جهان راه می‌یابند؛
از واقعیت اجتماعی به حقیقت جهانی، از جزئی به کلی
می‌رسند؛ در این حال اگر هم شعری به مناسبت
موقعیتی خاص سروده شده باشد، گاه از همان آغاز،
چارچوب موقعیت را، قید زمانی و مکانی امر واقع
را، در هم می‌شکند و از آن کسانی می‌شود که آن
موقعیت را نیازموده و از ویژگیهای آن بی‌خبر
بوده‌اند؛ پادشاه فتح نیما دیگر به واقعه آذربایجان در
سال ۱۳۲۵ کاری ندارد و مال همه آنهاست که
از پادشاهی سیاهی، از یکه‌تازی ظلم، به ستوه آمده‌اند»
(مسکوب، ۱۳۶۷: ۲۴۰).

نیما در این منظومه، جامعه شب‌زده، مردم شب
گرفته اجتماع و ستم استخوان سوز روزگار خود را
به گونه‌ای توصیف می‌کند که گویی دایره شمول
جامعه موضوع سخن او به فراخنازی دایره هستی

لایه‌های زیرین ضمیر ناخودآگاه خود بیرون می‌کشد و
بر صفحات روشن و خودآگاه ذهن باز می‌تاباند و
نهایتاً آنها را در قالب داستانی منظوم بر همگان عرضه
می‌کند.

ب) خانه سریویلی

مایه‌های اساطیری در داستان «خانه سریویلی» بسیار
پرخون و مواج است. وقوع ماجرا در درون جنگل که
معمولاً آن را نماد ناخودآگاهی می‌دانند؛ فضای طوفانی
و حمله موجودی اهریمنی به خانه شاعر و مشاجرات
طولانی شاعر - که وجود نمادین خود نیماست - با او و
پیروزی شیطان در راهیابی به خانه سریویلی و صادر
شدن اعمالی عجیب از او، همچون بریدن ناخن‌های خود
با دندان، کتدن موها و فراهم نمودن بستر از آنها و موارد
دیگر، بیانی نمادین از یک فرآیند اسطوره‌ای است.
فرجام این قصه نیز بسیار معنadar و عمیق است و آن،
اینکه شاعر نالمید به امیدواری و شب تیره به سیلی و
صبح می‌گراید و درخشش پیروزی بسان فروزش
صاعقه در لحظاتی گذرا همه جا را روشن می‌کند؛
اما اجزای وجود آن موجود زیانکار به مارانی بدل
می‌شود و در سراسر جهان منتشر می‌گردد. این شمه
از ماجرا شbahت زیادی به اسطوره ضحاک دارد که
بنابر بینش اساطیری، پس از مدتی تحمل بند در
البرزکوه، سرانجام زنجیر خود را می‌گسلد و جهان
را از موجودات موذی و مرموز پر می‌کند؛ اما یکی
از جاودانان به نابودی او بر می‌خیزد و جهان را از
وجود او و سایر موجودات پلید پاک می‌سازد.

آخرین بندهای داستان، اسطوره پیروزی نور،
پاکی و خیر را به خوبی می‌نمایاند. اینکه پس از
سالها نبرد بی امان بین شاعر و شیطان، مرغان
بامدادی از کوههای دوردست مصالح فراهم می‌کنند
و خانه شاعر را می‌سازند و سریویلی با خوبی و
خوشی، به همراه متعلقانش، به خانه آرمانی خود

و نه به طور کامل توضیح داده شود، و هیچ کس هیچ امیدی به انجام این کار ندارد (یونگ، ۱۳۷۸: ۱۶).

منابع

- آرین پور، یحیی (۱۳۷۶)، از نیما تا روزگار ما، انتشارات زوار، تهران؛ آیدنلو، سجاد (۱۳۷۹)، کتاب ماه ادبیات و فلسفه، ش ۳۲؛ اسلامی‌ندوشن، محمدعلی (۱۳۷۲)، آواها و ایامها، انتشارات تهران، بزدان؛ اسماعیل‌پور، ابوالقاسم (۱۳۸۰)، «اسطورة»، هنر و ادبیات، مجله شعر، ش ۴۸؛ — (۱۳۸۰)، مجله شعر، ش ۲۸؛ اشتروس، لوی (۱۳۷۹)، کتاب ماه هنر، ش ۲۸، ۲۷؛ براهی، رضا (۱۳۷۱)، طلا در مس، انتشارات نویسنده، تهران؛ بهار، مهرداد (۱۳۷۸)، پژوهشی در اساطیر ایران، انتشارات آگاه، تهران؛ دولشاه سمرقندی (بی‌تا)، تذکرة الشعرا، به تصحیح محمد عباسی، تهران؛ سرکارانی، بهمن (۱۳۵۰)، «پری»، نشریه دانشکده ادبیات و علوم انسانی تبریز، ش ۹۷؛ سیدحسینی، رضا (۱۳۶۶)، مکتبهای ادبی، انتشارات نیل و نگاه، تهران؛ صفا، ذیح الله (۱۳۶۷)، تاریخ ادبیات در ایران، ج ۱، انتشارات فردوس، تهران؛ طباطبائی، احمد (۱۳۵۵)، «دیو و چوهر اساطیری آن»، نشریه مهر، ش ۱۶۸؛ لکنگوودی، شمس (۱۳۷۷)، تاریخ تحلیلی شعر نو، نشر مرکز، تهران؛ لوفلم، دلاشو (۱۳۶۶)، زبان رمزی قصه‌های پریوار، انتشارات توسع، تهران؛ مسکوب، شاهرخ (۱۳۶۷)، «قصة سهرا و نوشادرو»، باغ تنهایی، یادنامه سهرا بسیری، به کوشش حمید سیاهبوش، انتشارات نگاه، تهران؛ نشریه مهر، (۱۳۵۵)، شماره ۱۶۸؛ باحقی، محمد جعفر (۱۳۷۵)، فرمک اساطیر و...، پژوهشگاه علوم انسانی، انتشارات سروش، تهران؛ یوشیج، نیما (۱۳۷۰)، مجموعه کامل اشعار نیما یوشیج، به کوشش سیروس طاهیان، انتشارات نگاه، تهران؛ یونگ، کارل گوستاو (۱۳۷۸)، انسان و سیبول‌هاش، ترجمه محمود سلطانی، انتشارات جامی، تهران. ■

است و می‌تواند بیانگر اصلی مسلم در گذشته و حال و آینده باشد؛ حال آنکه فحوای کلام او مربوط به الگوی تاریخی حاکم بر دوره مشخصی است و هنر بزرگ نیما تعمیم و تسری دادن هنرمندانه آن در تمام جغرافیای انسانی کره هستی است و این شکرگشگرفی است که هر شاعری قادر نیست که به آن دست یازد و بدین وسیله ماندگاری خود را در اعصار مختلف تاریخ سکه زند.

نیما که از امیدها و آروزهای بزرگ انسانی سخن می‌گفت، در این شعر از جفای بزرگتر با زبانی رمزی و عمیق سخن به میان می‌آورد و بدون آنکه پذیرای شرایط ناهنجار زمانه باشد، به فراخور اوضاع و احوال جامعه و نیاز ملت خود به بیان تضادها، ستیزها و ستیهندگیهای آشکار و پنهان آن می‌پردازد و آنچنان رنگ عمومی و غیرشخصی بر طغيان خود می‌زند که اميد همگانی شدن و جاودانه گشتن آن در سرزین دلها جوانه می‌زند.

نیما «جزء شعرای رازدار ایران است [و] مانند شطح گویان که در رشتهدای از کلمات نامریوط رشحهای از اندیشه خود را عبور می‌داند»، (اسلامی‌ندوشن، ۱۳۷۲: ۲۷۱) – ۲۷۲ (۱۳۷۷) از زبانی رمزی برای بیان عمیق استفاده می‌کند؛ او در این داستان مفاهیم ژرف و گستردگی را بر گردان کلمات و گرده تعبیرات نشانده است و اساساً واژگانی چون شب، سیاه سالخورد دندان فروریخته، خیال مرگ، رقص لغزان شکستن، آوای طناز خروس، پادشاه فتح و... بار معنایی سنگینی را نفس نفس زنان با خود حمل می‌کنند و خود را به دروازه‌های تعبیرات نمادین می‌رسانند و یک کلمه یا یک نمایه هنگامی نمادین می‌شود که چیزی بیش از مفهوم آشکار و بدون واسطه خود داشته باشد. این کلمه یا نمایه جنبه ناخودآگاه گستردگی دارد که هرگز نه می‌تواند به گونه‌ای دقیق مشخص شود